Käynnissä olevaan Kaks Pelloton hälinää

Sanoa kiitos tuon tuon ge-raapital

Kaks Osakeyhtiö ilo ja surua Kaks Pelloton Kymsaari Kaks Pelloton Kymsaari Kaks Pelloton Kymsaari Kymsaari Kymsaari

Ready to Expand in Finland

Martin & Servera is Sweden's leading wholesaler and supplier to restaurants and institutional kitchens. It delivers food, beverages and equipment to thousands of customers across Sweden every day – and since last autumn, also to northern Finland. The enterprise is very interested in the Finnish market and ready to expand to other parts of Finland as soon as the right logistic solutions are found.

Logistics is the great challenge.
- We want to grow and the ferry traffic across the Kvarken is the key factor, **Mr. Ulf Sedlacek**, sales manager in the enterprise, says.
- We hope for more frequent departures and, of course, a completely new ferry in the long term. We are ready to proceed and are now discussing with the ferry company, hoping to increase the number of departures.

Read more

Finland och Sverige behöver varandra - mer än någonsin

Som VD för Finsk-svenska handelskammaren har **Kjell Skoglund** sett hur näringslivet under de senaste decennierna konkretiserat det nordiska samarbetet. Utvecklingen fick sin start för cirka 20 år sedan, då flera stora börsbolag fusionerades. Sedan dess har över 700 fusioner skett mellan länderna och samarbetet är i dag starkare än någonsin.

Skoglund presenterade enhetens verksamhet och talade om vikten av att finländarna lär sig att dra nytta av Sveriges ekonomiska framgångar.

Läs mer

Suomi ja Ruotsi tarvitsevat toisiaan - enemmän kuin koskaan

Kristiinankaupunkilaislähtöinen **Kjell Skoglund** on Suomalais-ruotsalaisen kauppakamarin toimitusjohtajana nähnyt, miten pohjoismainen yhteistyö on viime vuosikymmeninä konkretisoitunut elinkeinoelämässä. Kehitys sai alkunsa noin 20 vuotta sitten, jolloin useat isot pörssiyhtiöt fuusioituivat. Sen jälkeen maiden välillä on tapahtunut yli 700 fuusiota ja yhteistyö on nykyään vahvempaa kuin koskaan.

Skoglund esitteli yksikön toimintaa ja korosti, miten tärkeää suomalaisten on oppia hyödyntämään Ruotsin talouden menestystä.

Lue lisää

Finland and Sweden Need One Another – Now More Than Ever

Mr. Kjell Skoglund, originally from Kristinestad in Finland, has in the role of CEO of the Finnish-Swedish Chamber of Commerce witnessed how the commercial and industrial sectors have put Nordic cooperation into action in concrete terms. This development started about 20 years ago after the merging of several large exchange-listed enterprises. Since then, there have been over 700 mergers between the countries and cross-border cooperation is now stronger than ever before.

Mr. Skoglund presented the Chamber's operation and talked about the importance of Finns learning to take advantage of Sweden's economic success.

Read more

Kvarkenrådet – Samarbetsfrämjare i Kvarkenregionen

Merenkurkun neuvosto – Merenkurkun alueen yhteistyön edistäjä

Kvarken Council – Connecting the Kvarken region

The Kvarken Council – one of the Nordic cross-border bodies which are funded by the Nordic Council of Ministers

The Kvarken Council is a cross-border cooperation association for the three Regional Councils of Ostrobothnia and the the cities of Vaasa, Kokkola, Seinäjoki and Jakobstad and in Finland, as well as the Regional Council of Västerbotten and the city of Örnsköldsvik in Sweden. The Kvarken Council is one of twelve official cross-border operators co-funded by the Nordic Council of Ministers.

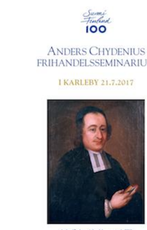
The Kvarken Council was founded in 1972, and has since been working on promoting cross border cooperation and integration.

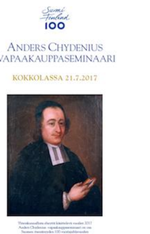
The Nordic Council of Ministers provides funding to the following border regions

The objectives of the Kvarken Council:

- to work for regional integration
- to promote cooperation in the Kvarken Region within both public and private sector organisations as well as within private businesses, organisations and associations
- to reduce and eliminate border barriers
- to develop regional assets and promote regional development within the following areas:
• business
• communications and transport
• infrastructure
• research and education
• culture
• sustainable energy solutions
• environment and recycling
• tourism
• sport
• children and youth
• healthcare

kvarken.org





Nordic Council of Ministers

Kvarkenrådet - Merenkurkun neuvosto – Kvarken Council

info@kvarken.org - facebook.com/kvarkenradet

Gerbyvägen 18 – Gerbyntie 18
FI-65230 VASA – VAASA
Tfn - Puh +358 (0)40 154 5883

kvarken.org